

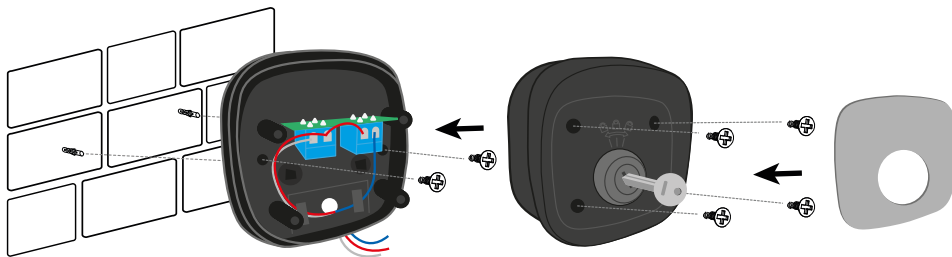
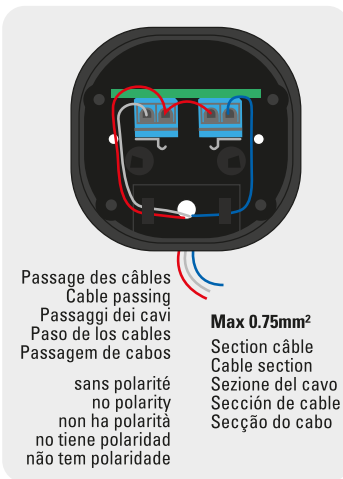
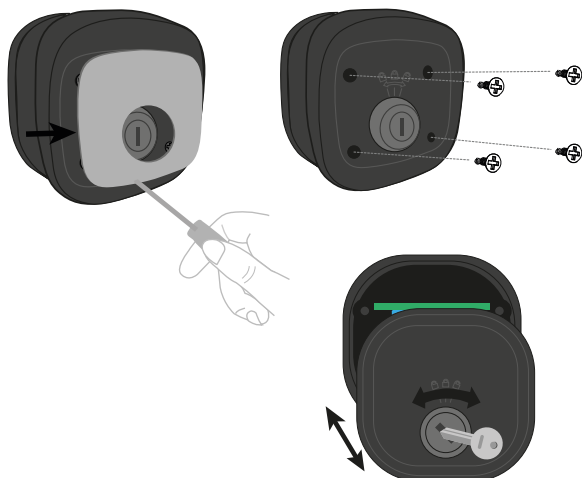
KeyGate

Sélecteur à clé filaire

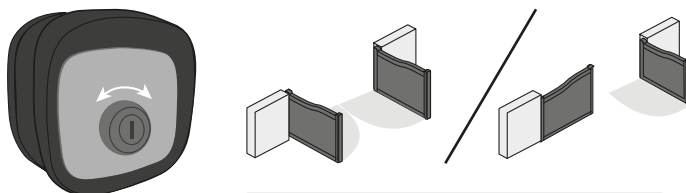
AAA0052

KeyGate

INSTALLATION / INSTALLING / INSTALLAZIONE / INSTALACIÓN / INSTALAÇÃO



UTILISATION / USE / USO / UTILIZAÇÃO



Ouverture totale ou Ouverture piétonne (voir câblage)
Total opening or Partial opening (see wiring)
Apertura totale o Apertura pedonale (vedi cablaggio)
Apertura total o Apertura parcial (ver cabeleado)
Abertura total ou Abertura parcial (ver cablagem)

FR AVERTISSEMENTS : Le non-respect des instructions exclut la responsabilité de SCS SENTINEL et sa garantie. Ne pas laisser les enfants jouer avec le système de commande.

EN WARNINGS: Failure to follow the instructions excludes SCS SENTINEL's liability and warranty. Do not let children play with the control system.

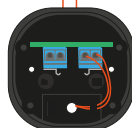
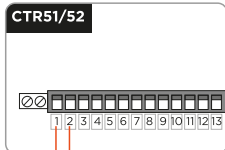
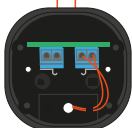
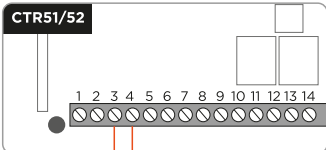
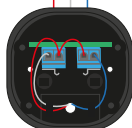
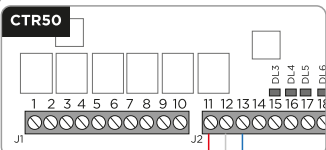
IT AVVERTENZE: Il mancato rispetto delle istruzioni esclude la responsabilità e la garanzia di SCS SENTINEL. Non lasciare che i bambini giochino con il sistema di comando.

ES ADVERTENCIAS: El incumplimiento de las instrucciones excluye la responsabilidad y la garantía de SCS SENTINEL. No deje que los niños jueguen con el sistema de control.

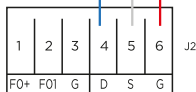
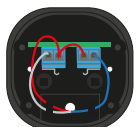
PT AVISOS: O não cumprimento das instruções exclui a responsabilidade e a garantia da SCS SENTINEL. Não permita que as crianças brinquem com o sistema de comando.



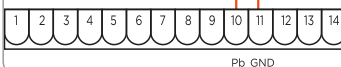
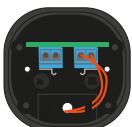
Référez-vous au numéro de la carte électronique indiqué sur la notice de votre motorisation.
Check the electronic card number on the user's manual of your automation kit.
Consultare il manuale de sua motorizzazione per trovare il numero della carta elettronica.
Consultar el número de la tarjeta electrónica indicada en las instrucciones de uso de su automatismo.
Consulte o número do cartão eletrônico indicado no seu manual de motorização.



P100 PCB1 & P100 PCB2



P501 BH



Le sélecteur à clé est sans polarité et ne doit pas être utilisé sur une entrée alimentée.
The key selector has no polarity and must not be used on a powered input.
Il selettore a chiave non ha polarità e non deve essere utilizzato su un ingresso alimentato.
El selector de llave no tiene polaridad y no debe utilizarse en una entrada alimentada.
O seletor de chave não tem polaridade e não deve ser utilizado numa entrada alimentada.

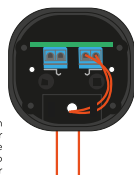
Signification des marquages / meaning of markings / significato di marcatura / significado de marcas / significado de markings :

IP44 : FR L'unité extérieure est protégée contre l'accès aux corps étrangers solides > à 1mm et protégée contre les éclaboussures de toute direction. **EN** The outdoor unit is protected against access to solid foreign objects > 1mm and protected against splashes from any direction. **IT** L'unità esterna è protetta contro l'accesso di oggetti estranei solidi > 1mm e protetta contro gli spruzzi da qualsiasi direzione. **ES** La unidad exterior está protegida contra el acceso de objetos sólidos extraños > 1mm y protegida contra salpicaduras desde cualquier dirección. **PT** A unidade externa está protegida contra o acesso a objectos sólidos estranhos > 1mm e protegida contra salpicos de qualquer direcção.

BRANCHEMENT GÉNÉRAL (MULTI-MARQUE)

General wiring (all brands)
Cablaggio generale (diverse marche)
Cableado general (multimarcas)
Ligação geral (multimarcas)

A brancher sur l'entrée contact sec de votre motorisation
To be connected to the dry contact input of your gate opener
De collegare all'ingresso del contatto secco della motorizzazione
Conectar a la entrada contacto seco de su automatismo
Para ser ligado à entrada de contacto seco do seu operador



FR. Ne jetez pas les piles et les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Utilisez les moyens de collectes sélectives mis à votre disposition par votre commune ou votre distributeur. **EN.** Don't throw batteries or out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city. **IT.** Non gettare le pile e le apparecchiature fuori uso insieme ai rifiuti domestici. Le sostanze dannose contenute in esse possono nuocere alla salute dell'ambiente. Restituire questo materiale al distributore o utilizzare la raccolta differenziata organizzata dal comune. **ES.** No tire las pilas ni los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento. **PT.** Não deite fora o aparelho junto com o lixo comum. As substâncias perigosas que ele possa conter podem ser prejudiciais à saúde e ao ambiente. Utilize os serviços de recolha seletiva disponíveis na sua localidade ou distribuidor.



FR. Pour une réponse personnalisée, utilisez notre chat en ligne sur notre site web www.scs-sentinel.com

EN. For an individual answer, use our online chat on our website www.scs-sentinel.com

IT. Per una risposta personalizzata, utilizzare la nostra chat online su nostro sito web www.scs-sentinel.com

ES. Para una respuesta personalizada, se puede utilizar nuestro chat en línea en nuestro sitio web www.scs-sentinel.com

PT. Para obter uma resposta personalizada, utilize o nosso serviço de chat em linha no nosso site Web www.scs-sentinel.com



FR. En cas de besoin, vous pouvez prendre contact avec nos experts au numéro ci-dessous. Notre équipe de techniciennes et de techniciens, basée en France, assure un conseil avisé et personnalisé.

0 892 350 490

Service 0,15 € / min
+ prix appel

IT. I tecnici del servizio post-vendita con sede in Italia sono disponibili al numero :

0119620971

ES. Los técnicos del servicio posventa están disponibles en el siguiente número:

937376105



FR
Cet appareil se recycle

A DÉPOSER EN MAGASIN

OU A DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.aufinframedesdechets.fr
Privileges à réparation au 1er bout de votre appareil !

